

Suscripción

MADRID Y PROVINCIAS

Semestre... 6 pesetas

Año... 10 id.

EXTRANJERO

Año... 20 pesetas

A los vendedores y co-

rresponsales, 25 ejem-

plares 3 pesetas

# La Monarquía

Por la Patria y por el Rey  
DIRECTOR: BENIGNO VARELA

N.º atrasado 25 céntimos

N.º del día 20 céntimos

Año XI

No se devuelven los artículos y fotografías  
que nos manden espontáneamente y no se publiquen.

Madrid, 6 de Agosto de 1921.

Toda la correspondencia  
administrativa, dirijase al Administrador.

Num. 544



La rectificación del Conde de Romanones a «Le Journal»

## El hondo patriotismo del pueblo español

Más de una vez nos hemos lamentado del desconocimiento que acerca de España suele haber en la vecina y querida República francesa. No hace mucho, el diputado y escritor M. Brousse, en un artículo referente a España, publicado en «Le Journal», señalaba la escasa atención que muchos de sus compatriotas presta a los asuntos de nuestro país, y, con espontaneidad muy de agradecer, les estimulaba a un mayor conocimiento de la política y vida nacional española.

Pues bien; en el propio «Le Journal», uno de los órganos de opinión más importantes de la capital de Francia, hacíanse hace pocos días, hablando de los sucesos de África, afirmaciones categóricas que el ilustre ex presidente del Consejo, señor conde de Romanones, hubo de rectificar inmediatamente en dicho periódico por cuanto esas afirmaciones le atañen personalmente. Escribía «Le Journal» que en 1918 el señor conde de Romanones propuso a Francia la cesión de los derechos de España en Marruecos.

Jamás pudo el ilustre político español haber dicho lo que «Le Journal» le atribuye. Por razones de patriotismo, por su conocimiento en los asuntos de Marruecos, por su personal opinión—que todos los españoles comparten—de que Francia y España deben marchar de acuerdo en el problema marroquí, pero cada una en su zona, el señor conde de Romanones no podía lanzarse a una proposición de índole tan grave y delicada.

Se trata de una mala información de «Le Journal», de una nueva muestra, lamentable, del desconocimiento en que se tienen las cosas de España allende el Pirineo.

Con motivo de lo ocurrido en África, España está dando pruebas de imponderable patriotismo. La fe en la reconquista de las posiciones perdidas es unánime en la opinión. El entusiasmo con que el pueblo despidió a las tropas que van a Marruecos a defender el honor nacional, es el mismo que alienta en los bravos soldados que han de devolver a la Patria el dominio de aquellos territorios.

El noble espíritu militar, templado en el fuego de los antiguos tercios, de las mesnadas del Cid, no vacila en sacrificarse cuanto sea preciso para salir airoso de la empresa de Annal. El amor propio del Ejército está comprometido, y sabrá vengar la memoria del heroico general Fernández Silvestre y de cuantos murieron a su lado. No ha menester nuestro glorioso Ejército de estímulos ni excitaciones; por su propio impulso está combatiendo briosamente y ha de llevarnos a la victoria. No hay español sensato que no crea en ella. El señor conde de Romanones, en su rectificación a «Le Journal», de que antes hablamos, escribía: «La lección sufrida hoy por España es uno de tantos incidentes de la guerra. España rectificará sus consecuencias sin gran esfuerzo y dominará de nuevo su zona completamente. Sobranle medios y voluntad para ello.» Estas palabras, de un sano y patriótico optimismo, deben ser el sentir general del pueblo español, y lo es, a no dudar. Se manifiesta evidentemente en ese entusiasmo de los soldados que marchan a combatir, en las aclamaciones y vítores del pueblo que los despiden.

Une rectification du Comte de Romanones au «Journal».

## Profonde patriotisme du peuple espagnol

Plusieurs fois nous avons déploré l'ignorance que la voisine et aimée République française démontre sur les faits remarquables de l'Espagne.

Récemment, le député et écrivain français M. Brousse dans son article sur l'Espagne, signalait l'indifférence que nombreux de ses compatriotes avaient à l'égard des incidents de notre pays, et avec une spontanéité, dont nous sommes reconnaissants, il les stimulait à suivre de près la politique espagnole et la vie nationale de l'Espagne. Eh bien; dans le même journal, qui est un des plus importants de la capitale de la France, en parlant des événements qui ont lieu en Afrique, on faisait des affirmations catégoriques, que le Comte de Romanones, l'éminent ex-président du Conseil s'est hâté de démentir, dans ce même journal, toutes les affirmations qui lui concernaient person-

nellement. «Le Journal» déclarait, qu'en 1918 le Comte de Romanones avait proposé à la France de lui céder les droits de l'Espagne en Maroc. Le Comte de Romanones ne pouvait se risquer à faire telle proposition qui renfermait une question si grave et délicate, en raison de son patriotisme et ses grandes connaissances sur la situation marocaine, et aussi par son opinion personnelle—que tous les espagnols sustentent—que la France et l'Espagne doivent marcher d'accord dans la question marocaine, mais chaque nation dans leur zone. Il s'agit d'une information erronée du «Journal», c'est un nouveau témoignage de l'ignorance qu'on a sur les affaires espagnoles, au delà des Pyrénées.

A l'occasion de ce qui vient de se passer en Afrique, l'Espagne nous donne un grand

témoignage de son impondérable patriotisme. On espère conquérir de nouveau les positions perdues. Tel est l'opinion générale.

L'enthousiasme que le peuple a donné aux troupes qui partaient pour le Maroc en défense de l'honneur national, en est le même amour patriotique qui anime les braves soldats au combat, et ils parviendront à restituer ces territoires à leur patrie.

Le noble esprit militaire des soldats, animé de l'esprit guerrier des anciens armées du Cid n'ont pas hésité à se sacrifier en tout ce qui en serait nécessaire pour s'en tirer héroïquement de l'entreprise Annal.

Le prestige de l'Armée est engagé, et elle saura venger la mémoire de l'heroïque Général Fernandez Silvestre, et tous ceux qui ont succombés près de lui.

Notre glorieuse armée n'a pas besoin

d'être encouragée, elle saura combattre l'ennemi avec courage, et elle nous mènera à la victoire. Il n'y a pas un seul espagnol qui s'en doute. Le Comte de Romanones dans sa rectification au «Journal» dont nous avons déjà parlé, fait constater le suivants paroles.

L'échec que l'Espagne vient de subir est un des nombreux incidents de la guerre, et elle y réparera les conséquences. Elle dominera facilement la zone que lui appartenait. Elle possède des moyens suffisants et une grande et ferme volonté. Ces paroles renfermant un sain et patriotique optimisme doivent être le sentiment général du peuple espagnol, dont on ne peut pas s'en douter, car l'enthousiasme des soldats qui partaient pour la guerre et les acclamations et les hurrahs du peuple qui les congédiaient en est une manifestation évidente de cette opinion.

## EL GENERAL NAVARRO



En el presente grabado aparece el general Navarro, barón de Casa-Davalillos, hablando con el general Barrera antes de salir con sus columnas respectivas hacia el Fondak, cuya ocupación consiguieron. El bravo general Navarro resiste desde el día 22 del pasado en Monte-Arruit, luchando heroicamente.



Count Romanones rectifies an article of «Le Journal»

## Spaniards' deep patriotism

We have often regretted the ignorance, that the near and beloved French Republic shows regarding Spain's most principal events.

Not long ago, Mr. Brousse, the French deputy and author published in «Le Journal» an article about Spain, and he signified the scant attention that many of his countrymen gave to our nation's affairs, and he spontaneously stimulates them to follow with a close interest and knowledge Spain's national life and politics.

A few days ago «Le Journal» which is one of the most important newspapers of Paris, referring to the reverse in Africa, stated in quite a categorical manner that Count Romanones had 1918 proposed to the French Government the concession of Spain's rights in Morocco.

This declaration, which him personally, was immediately belied by Count Romanones, the eminent ex-president of the Spanish Council. He could never have proposed such a thing, for his deep patriotism, his vast knowledge of the Morocco situation, and his personal opinion, fully shared by every Spaniard, hinders such a proposal. He has always declared that France and Spain should march hand in hand in order to resolve the Morocco problem, but each nation attentive to its own particular zone.

It is impossible for Count Romanones to enter into such a proposal, which entails a most grave and delicate question. It is only an erroneous information of «Le Journal», another regrettable proof of France's mistaken information regarding Spain's events.

\*\*\*

On occasion of the disastrous events in Africa, Spain is giving ample proofs of her inexpressible patriotism. The Spanish people firmly believe that the lost territories will soon be recovered. The people's enthusiastic farewell to the soldiers marching to Morocco to defend their nation's honour, is the same sense of patriotism which animates the brave soldiers who will soon regain the dominion of those lands.

The noble military spirit, inspired with the ardor of the ancient hosts of the Cid, willingly sacrifice all in order to heroically accomplish the Annal enterprise. The prestige of the Army is engaged and it will know how to avenge the memory of brave General Silvestre and those who died with him.

Our Army has no need to be encouraged, it heroically fights of its own accord, and it will give us a victorious triumph over our enemies. This is the opinion of every Spaniard.

Count Romanones in his rectification to «Le Journal» writes the following words «The reverse occurred to Spain is one of the many incidents of war, and Spain will soon repair the consequences, and she will newly and completely be the owner of that zone. She has sufficient means and great moral courage.»

Spain will not hesitate to do her duty, for these words full of a sound and patriotic optimism, are the feelings of all the Spaniards, they are demonstrated by the enthusiasm of the brave soldiers who depart to the scene of war, and by the farewell acclamations of the people.

## Notas interesantes

### Los Hospitales de Melilla.

En San Sebastián se hacen muchos pedidos de localidades para la representación de la pastoral vasca «Maiterra», que se celebrará el próximo lunes en el teatro Reina Victoria, y cuyos productos se destinarán a los hospitales de Melilla.

### Donativo importante

El Ayuntamiento de Sevilla, en sesión de ayer, aprobó las gestiones del alcalde accidental, Sr. Garzón, para instalar un hospital de sangre en el palacio de San Telmo.

El concejal republicano Sr. Casas intentó producir un incidente, que fué cortado por el alcalde.

La Sociedad Automovilista Sevillana ha

entregado 5.000 pesetas para los gastos de dicho hospital.

### Nueva expedición de voluntarios españoles

Comunica la Agencia Fabra que los periódicos de Buenos Aires, al dar cuenta de la salida de los voluntarios españoles, elogian el gesto de esos hombres, que sacrificaron su bienestar para ofrecer sus vidas por la Patria.

Se organiza otra expedición de voluntarios, pues son bastantes los españoles que se han presentado al embajador español, señor marqués de Amposta, expresando sus deseos de marchar a luchar a Marruecos.

### Un mensaje al Soberano.

El vecindario de Azuara (Zaragoza) ha dirigido un patriótico mensaje al Rey, expre-

sándole su sentimiento por los sucesos de Melilla y ofreciendo su incondicional adhesión al Trono y al Ejército, como los más firmes puntales de la patria.

### Buque-Hospital.

En Cádiz el personal de la Trasatlántica ha trabajado en horas extraordinarias hasta terminar la transformación del vapor «Alicante» en buque-hospital con todas las condiciones higiénicas. La enfermería es amplia y muy ventilada.

Manda el buque el capitán de la Trasatlántica D. Agustín Giberzau, y además del personal de la tripulación, lleva médicos particulares y enfermeros a las órdenes del comandante médico D. Rafael Fernández y el capitán farmacéutico D. Francisco Jerez.

## Patriótico rasgo

de Mr. Georges Marquet.

Entre los muchos rasgos de generosidad que se ofrecen con motivo de los sucesos de Marruecos, destaca el de un belga, que ha sabido labrarse en España merecido relieve social. Nos referimos a M. Georges Marquet.

M. Marquet, desde El Sardinero, ha telegrafado a S. M. el Rey poniendo a su disposición el Hotel Real, con todo su menaje, para instalar en él a heridos y enfermos de Marruecos.

Además telegrafió a París y Bruselas pidiendo cinco aeroplanos de los más modernos para regalarlos al Ejército de operaciones en Africa.

El generoso ofrecimiento de Georges Marquet ha sido objeto de merecidas y calurosas alabanzas, por la simpatía y el cariño que a España demuestra tan distinguido señor.

## Banco Hipotecario de España

Habiendo sido canjeados ya los títulos de Deuda 5 por 100 amortizable 1900, que tiene este Banco en sus Cajas en calidad de depósitos o en garantía de pignoraciones, se hace presente a los propietarios de los mismos que pueden, cuando gusten, presentar en nuestras Oficinas el resguardo o póliza correspondiente, para que se anote la numeración de los nuevos títulos.

Madrid, 28 de julio de 1921.—El secretario, Eduardo Leclère y Méndez.

## PLAYAS Y BALNEARIOS

### URBERUAGA DE UBILLA

Uno de los más importantes balnearios de España es éste de Urberuaga, cuyas aguas, de renombre mundial, curan radicalmente toda clase de afecciones del aparato respiratorio.

Los que acuden a Urberuaga de Ubilla en busca de la salud, disfrutan además de un clima delicioso y de las comodidades del balneario, montado a la moderna.

### CALDAS DE BESAYA

Concurridísimo todas las temporadas, este gran establecimiento es muy recomendado por los médicos a los reumáticos, artríticos, catarrosos y demás enfermos de esta índole. El balneario cuenta con una soberbia instalación balneoterápica, y está el hotel junto a la estación del ferrocarril.

En Caldas de Besaya hay un espléndido casino, que brinda esparcimiento al viajero y contribuye extraordinariamente a la animación de la localidad.

### EL VERANEO EN DEVA

La preciosa playa de Deva atrae todos los años a una numerosa colonia veraneante. La gente chic gusta de pasar en ella la temporada, instalándose en el Gran Hotel Deva, donde halla el confort más exquisito.

Deva es otra playa de moda, que hace las delicias del forastero y le ofrece con su Gran Hotel grandes elementos de distracción.

### PROVEEDORES EFECTIVOS



DE LA REAL CASA

## CASA DELBOS

SIN RIVAL EN SU CLASE  
Legazpi, 4 y 6.-SAN SEBASTIÁN

SUCURSALES: San Marcial, 40; Narrica, 25; Iñigo, 4, y Miracruz, B.

Renovación constante de quesos y mantequillas.— Artículos de régimen.— Especialidad en tes.— Unica casa que provee al Palacio Real durante la jornada veraniega.

## Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya (BILBAO)

### Fábricas en BARACALDO Y SESTAO

Lingote al cok, de calidad superior, para fundiciones y hornos Martín Siemens.— Aceros Besemer y Siemens-Martin, en las dimensiones usuales, para el comercio y construcciones.— Carriles Vignola, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias.— Carriles Phoenix ó Broca, para tranvías eléctricos.— Viguería para toda clase de construcciones.— Chapas gruesas y finas.— Construcciones de vigas armadas, para puentes y edificios.— Fabricación especial de hoja de lata. Cubos y baños galvanizados.— Lateral para fábricas de conservas.— Envases de hoja de lata para diversas aplicaciones.

DIRIGIR TODA LA CORRESPONDENCIA A

Altos Hornos de Vizcaya  
BILBAO

LA MAS IMPORTANTE  
INSTALACION INDUSTRIAL  
DE ANDALUCIA  
FABRICA  
DE  
PERFUMERIA DE TILACION DE ESNCIA  
AGUA AROMATICA Y MEDICINAL  
IMITABLE AGUA DE AZAHAR  
MARCA LA GIRALDA  
ESPECIALIDAD EN JABONES MEDICINALES  
DE  
BREA / VBLIMADO ACIDO FENICO  
ACIDO BORICO ACIDO SALICILICO / ALOL  
VLEURO CREOLINA  
NAPHTOL BORAX ICTIOL  
MARCA  
LA GIRALDA  
HIJO DE LVCA DETENA SEVILLA



# EL REY A MELILLA

S. M. quiere participar de las penalidades de su Ejército.

Bajo las precedentes titulares ha publicado nuestro colega *Heraldo de Madrid* el artículo que reproducimos a continuación:

«Desde antaño creía la España de que una ciudad prisionera propiamente tal, Melilla y su campo exterior, una vez consolidadas realmente nuestras posiciones en Nador y Zeluán.

La noticia, en estos instantes, tenía la suficiente importancia para acudir con rapidez, con objeto de confirmarla o desmentirla, y a este fin procuramos avistarnos con persona que, por el cargo que ejerce, pudiera facilitarnos algunos datos concretos y definitivos acerca del rumor circulado.

Algún trabajo nos costó la realización de nuestro propósito, porque no era ciertamente fácil realizarlo; pero al fin y a la postre conseguimos nuestro ideal, siendo recibidos atentamente por la persona a quien nos referimos.

La conversación fué larga e interesante. —¿Es cierto — dijimos repentinamente— que uno de los mayores deseos de S. M. el Rey, que una de sus afecciones más ardientes, hasta el punto de constituir en él casi una obsesión, es visitar la plaza de Melilla y su campo exterior, hablar con los heridos, visitar las tumbas de nuestros heroicos soldados y participar, a ser posible, de todas las penalidades de la campaña?

—¿Y quién le ha dicho a usted todo eso? —preguntó la respetable persona a quien nos referimos.

—Persona muy bien informada de lo que ocurre en el Regio Alcázar. ¿Nos han engañado o no?

—La materia es delicadísima para dar una respuesta concreta en las actuales circunstancias. Pero yo no puedo por menos de serle a usted franco. Es cierto que el Rey, que es antes que todo soldado y español, siente esos anhelos.

—¿Luego irá a Melilla? —interrogamos ávidamente.

—Acaso impulsado por su valor y por su patriotismo hubiera ido ya, si en su reconocido talento no hubiera comprendido que las actuales circunstancias no son a propósito para la realización de ese viaje, por las preocupaciones que en aquellas autoridades militares, que necesitan todo su tiempo para la rápida reconquista de las posiciones conquistadas, había de producir la presencia del Rey.

—Pero, ¿más tarde?

—Más tarde, y ésta es una opinión personalísima mía, tengo para mí que Su Majestad irá personalmente a Melilla para realizar todo su pensamiento; es decir, para saludar personalmente a los supervivientes de aquel bizarro Ejército y para visitar las tumbas de los héroes muertos, y para enterarse personalmente de todo lo ocurrido y de cuanto pueda ocurrir.

—Pero, ¿cuándo?—interrogamos insistentemente.

—Tengo para mí que tan pronto como se consoliden nuestras posiciones cuarenta o cincuenta kilómetros más allá de Nador y Zeluán; es decir, cuando comience francamente el avance para reconquistar la posición de Annal, en la que murió el heroico Fernández Silvestre.

Los cabileños, como el ladrón, después de cometer su ratería, no piensan más que

en correr para ponerse a salvo, comenzarán a disgregarse, y sus fuerzas atacan con mucho menos brío que en días anteriores. Esto nos consta positivamente. El avance, pues, no será costoso en sangre. Lo que precisa es consolidarlo, para que estos ejércitos de cabileños, que se forman y se disuelven con la rapidez del rayo, no vuelvan a dar señales de vida en la forma que ahora lo han hecho.

Y los que amamos al Rey, porque conocemos sus inapreciables dotes, deseamos ardientemente que realice, que pueda realizar su firme propósito de visitar Melilla y su Ejército, porque todo es preferible a la ansiedad en que vive en la actualidad.

El Rey, sepalo usted, no descansa un momento, no sosiega un segundo. A cada instante pide noticias de Melilla; no se aparta del mapa que representa el exterior de aquella plaza, consultándolo ávidamente, con arreglo a las noticias que recibe. Dispuso rápidamente la colocación de un hilo directo con el ministerio de la Guerra, y día y noche está en comunicación con el vizconde de Eza, que tampoco duerme ni descansa, pendiente siempre del llamamiento con Palacio. La preocupación del Rey es constante y verdaderamente conmovedora. Vive más en Melilla que en Palacio. Sus soldados de todas categorías, de general para abajo, constituyen su única obsesión. Si S. M. no fuera en todo momento un fidelísimo observador de sus deberes constitucionales, hubiera hecho, para satisfacer su ansiedad, que se hubiera establecido la comunicación del Palacio Real con Melilla. Pero el Rey, enténdalo usted bien, para que pueda proclamarlo con firmeza y sin que nadie pueda rectificarlo, el Rey sólo ha recibido noticias de Melilla, antes y ahora, por conducto del Gobierno. Sólo bajo la responsabilidad de éste y del alto mando se han emprendido y se emprenden las operaciones realizadas. El Rey sólo se ha dirigido a los generales para felicitarles públicamente y felicitar a los soldados a sus órdenes por el éxito de alguna operación realizada. Nada más.

Guardamos silencio. No queremos interrumpir el largo e interesante período de la persona que nos hablaba, que destruya autorizadamente una ridícula leyenda.

Luego de copiar sus interesantes palabras, interrogamos:

—¿Qué efecto causó en el Rey las primeras noticias de los dolorosos sucesos de Melilla?

—Nadie ignora—nos contestó nuestro interlocutor—que el Rey es valiente y sereno como nadie. Su valor raya en la temeridad. Recuerdo que era casi un niño cuando fué víctima, en su viaje a París, del célebre atentado que a poco le cuesta la vida. Estalló la bomba criminal, salvajemente arrojada por el asesino, y el Rey, al escuchar el formidable estallido, se volvió a monsieur Loubet, presidente de la República, que le acompañaba y le dijo sonriendo:

—¿Gajes del oficio, señor presidente!

Esto valió al Rey una de las ovaciones más delirantes que se han escuchado en París.

Con motivo del atentado de Sánchez

de lo ocurrido en la posición de Annal, se cuenta que las lágrimas perlaron los ojos de S. M., quien se concretó a decir:

—¡Es preciso reparar el daño sufrido! El pueblo y el Ejército siguen siendo los grandes héroes y los grandes mártires de la Historia de España.

Y en el acto ordenó su viaje a Madrid y el término definitivo de su veraneo.

Y desde entonces la preocupación de Su Majestad ha ido aumentando. No por eso, oímos, que no caben en su alma generosa y valiente, sino porque la vida de cada uno de los soldados de la Patria conmueve su alma hondamente y le impele a ir; resar-

so a lo que hoy es el único objeto de sus ansias: Marruecos.

Esto es cuanto puedo decirle. El Rey irá a Melilla. ¿Fecha? Tan pronto como se consolide la reconquista absoluta de Nador y Zeluán. Y si por el Rey fuera, no lo dude, ya estaría a estas horas al lado de sus soldados.

No dijo más la respetable persona con quien hablamos.

Le saludamos reconocido y transmitimos al pueblo sus impresiones, que hoy, más que nunca, están interesadas en saber la opinión.

## La Unión y el Fénix Español.



COMPañÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 pesetas efectiva

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos.

56 AÑOS DE EXISTENCIA

SEGUROS sobre LA VIDA.—SEGUROS contra INCENDIOS.—SEGUROS DE VALORES  
SEGUROS contra ACCIDENTES.—SEGUROS MARITIMOS (Casos y mercancías.)

Alcalá, 43.—MADRID

## EL VERANEO EN SANTANDER

GRANDES FIESTAS DURANTE LA TEMPORADA

**Automovilismo:** 20 al 31 de julio. Pruebas de rendimiento. Concurso de elegancia. Gran gimkhana en el Sardinero. **Carre-ras de caballos:** 31 julio a 28 agosto.—Todos los jueves y domingos.—250.000 pesetas en premios.—**Tiradas de pichón:** Varias copas e importantes premios en metálico.—**Corridas de toros:** Durante los meses de julio y agosto.

Regatas de balandros.—Concursos de lawn-tennis y otros festivales diversos

## GRAN CASINO DEL SARDINERO

Inauguración de la temporada el 1.º de julio.—Magníficos salones con toda clase de atracciones.—Toda la temporada: representaciones teatrales.—Todas las tardes espectáculo variado.

Lolita Méndez, Mado Minty, Argentina, Mercedes Serós, Paquita Escibano, Loie Fuller, Dora la Cordobesita, y otras principales estrellas

Tarde y noche: ORQUESTA BOLDI

## HIPOFOSFITOS SALUD



Dá vigor a débiles

El tónico más poderoso

y el estimulante más eficaz para dominar su Neurastenia, robusteciendo las naturalezas debilitadas.

Decídase usted sin vacilar. Neurastenia, Debilidad, Inapetencia, Desnutrición, etc.

## LA MUNDIAL

Sociedad anónima de Seguros

Domicilio: MADRID, Alcalá, 17

Capital Social

1.000.000 de ptas. suscripto.—505.000 ptas. desembolsado

Autorizada por Reales órdenes de 8 de Julio de 1909 y 22 de Junio de 1918

Efectuados los depósitos necesarios:

Seguros mutuos de vida: Supervivencia, revisión y Ahorro

Seguros de accidentes ferroviarios

Aprobado por la Comisaría general de Seguros



Nueva generosa iniciativa de la Soberana.

## POR LOS QUE LUCHAN EN MARRUECOS

El infortunio que la fatalidad nos deparó en la zona de Melilla ha motivado en el alma nacional reacias sacudidas de patriotismo. De uno a otro lado de la Península ha vibrado el espíritu español con máxima intensidad, ofrendando el caudal inagotable de sus iniciativas y de sus aportaciones generosas. Ha sido ello el estremecimiento de la raza, que todavía conserva las fuerzas todas de su virilidad y de su pujanza. Frente al enemigo, la unión; para los hermanos que están en primera línea, todos los sacrificios.

Así hemos visto que de todas las capitales salieron las tropas entre los aplausos clamorosos y los abrazos entusiastas del pueblo, que, sin distinción de clases, acudía a despedir a los que el destino señalaba para tan gloriosa misión histórica. Y en las despedidas menudearon los obsequios, los agasajos y las dádivas, cubriéndose las espontáneas suscripciones, aportando todos lo que humanamente podían. El espectáculo ha sido en todas las capitales el mismo: grandioso, por su emoción; sublime, por el espíritu de fraternidad que lo inspiró.

Mas no quedó todo en eso. El alma española ha comprendido que no acaba su obligación espiritual con el abrazo y el obsequio en los andenes de la estación. El tren, al alejarse, se lleva una raíz de la vida hispana, una parte de su imponderable juventud, y el deber obliga a no olvidarla apenas se disipa en el viento el humo de la máquina. Llevan ellos, los soldados, el nombre y el honor de la patria en sus enseñes; a su esfuerzo queda confiada la misión de rehacer lo destruido por el pillaje de unas hordas hostiles a todo sentido de civilización, y los españoles no debemos, no podemos, ni olvidarlos ni abandonarlos espiritualmente.

Por esto comenzó a dar ya su fruto en varias capitales la iniciativa particular y la de las corporaciones. Unos aportan, según su fortuna y sus medios, elementos valiosos; otros brindan generosamente, espontáneamente, los medios colectivos para una obra eficaz de reparación. En varias provincias se ha empezado ya, y los trabajos preliminares corren veloces hacia la más brillante y la más espléndida de las realidades. Los hospitales de sangre y los sanatorios para convalecientes están ya en su organización, y son varias las entidades oficiales que ofrendaron al Gobierno su deseo de establecerlos para cooperar de tal suerte a la obra patriótica de reconquistar lo perdido.

En ello se ve la energía de la raza. Quien no puede luchar, quien no puede ir a las avanzadas, contribuye con su alma y con su caudal. El momento es de gran sublimidad, porque no sólo responde España entera, sino porque allá, a las zonas africanas, marcha la juventud toda, sin distinción de clases, lo mismo el de arriba que el de abajo, el rico que el pobre, el hombre de sangre real que el hijo del pueblo. No hay excepciones de ninguna clase. Todos forman España y todos la defienden en su peligro. Los unos en las avanzadas, exponiendo su pecho a la muerte; los otros en el territorio nacional, aportando sus medios y su actividad, contribuyendo con noble entusiasmo para que nada falte a los bravos compatriotas.

Broche grandioso de este movimiento de opinión ha sido la iniciativa de nuestra Reina. Recogiendo las palpitaciones nacionales, haciéndose intérprete de ellas, sintiendo al unísono, ha concretado con feliz idea el sentimiento nacional y ha encauzado con oportunidad el anhelo patrio de utilidad a la obra encomendada a nuestras tropas. Su Majestad la Reina Doña Victoria, con la grandeza de sus visiones y el acierto para hallar la convergente sentimental, ha escrito una página ejemplar en estos momentos de sublime emoción y de grandes abnegaciones.

¿Qué ha sido ella? La institución de la Fiesta de la Bandera en día determinado, en toda España, para que la mujer postule, llevando a un fondo común cuanto entregue la inagotable abnegación de los españoles. Idea de la Reina fue la Fiesta de la Flor para sistematizar el esfuerzo caritativo contra la tuberculosis. Sus resultados no pueden ser más brillantes. Ahí está la organización admirable de la Cruz Roja, que lo acredita con sus dispensarios, sus casas de salud y sus sanatorios en plena sierra.

La unidad permitió acometer la obra con grandeza y llegar a los resultados prácticos de hoy. Antes, las donaciones aisladas remedaban sin eficacia. Hoy, gracias a la Soberana, produce la caridad inagotables beneficios a la humanidad doliente. Asomarse a algunas de las instituciones creadas a raíz de esta Fiesta de la Flor es sentir honda emoción que inspira a los labios vehementes y cordiales bendiciones para la mano regia que tanto bien supo crear.

Y algo análogo es lo que Su Majestad ha propuesto con la Fiesta de la Bandera. La iniciativa aislada, el esfuerzo esporádico, a voluntad del donante, no puede conducir a una obra práctica. La donación se pierde en el mar sin fin de las necesidades, sin que se pueda acometer obra grandiosa y de provecho. ¿Por qué no encauzar estos sentimientos y estas aportaciones para que se pueda realizar una obra ordenada, seria, productiva, con amplias garantías de utilidad y provecho?

Esa ha sido la regia iniciativa. De tal suerte, el soldado que allá lucha y combate se verá en todo momento asistido por la solicitud amorosa de toda la nación, y en las duras fatigas del campamento y en las inquietudes del porvenir sentirá latir a su lado el corazón de la patria con los mil detalles que, sabiamente organizados, irán hasta él como eco de la tierra que dejó para defenderla y regarla con su heroico esfuerzo. La mano de la Soberana protege su recuerdo y a él llegará en todo momento.

No puede, pues, haber labor más noble ni más santa que la que sobre su voluntad trazó el corazón nobilísimo de la Reina. No habrá quien no responda a tan generosa iniciativa, por ser la augusta dama el lazo afectivo que une a las dos Españas, la que allí, en tierra mogrebina, sufre en su carne los zarrazos de la lucha, y la que aquí los recibe en lo más vivo del alma. La obra que los soldados realizan es para todos los españoles, y obra de todos los españoles debe ser también el aliento y el auxilio de quienes honran a España con las armas en la mano, poniendo su vida al filo del más sublime holocausto.

No sólo hay que aportar a la zona marroquí los elementos militares de lucha. Estos competen al Gobierno y a la alta dirección de la Empresa. Hay que llevar igualmente la impresión de la gratitud colectiva, que, por obra del esfuerzo común, cada día y cada hora envíe al soldado el testimonio de que junto a él está España entera. El Gobierno proporcionará elementos para una rápida victoria. El pueblo español, la fuerza moral que otorga la asistencia cordial, el cariño permanente, el recuerdo imborrable del hermano que pelea.

Y esa es la obra de la Reina, su magna iniciativa, que España ha acogido con fervoroso entusiasmo, disponiéndose a secundarla con la inagotable pureza de sus sentimientos y con la máxima confianza en la utilidad y beneficios que proporcionará a los compatriotas combatientes. En manos de la Soberana se fusiona: en el humilde óbito y la espléndida donación, como efflujo de los más nobles impulsos que el pueblo español siente cuando su Reina invoca el testimonio de amor a los que dan su vida por la gloriosa e inmortal España. Y en ello verá la Reina que sus raíces en el alma hispánica son profundas, porque en el corazón del pueblo tiene sus cimientos el Trono y su fuente la devota gratitud a sus excelsas bondades.

Sobre unas opiniones interesantes.

## LA FE EN UNA PRÓXIMA RECONQUISTA

Como es natural, los sucesos ocurridos en la zona de Melilla han provocado el comentario general entre políticos y técnicos. La cuestión ha apasionado noblemente, patrióticamente, demostrándose que en los momentos actuales todos están interesados en que la nación salga airosa del compromiso en que se halla. Justo es reconocer que el anhelo general es el de una eficaz colaboración con el Gobierno para llegar a buen término en este problema, que es un problema nacional.

Por todos se reconoce que la acción de España en Africa no puede ser una acción sin continuidades en los Gobiernos. La misión es patriótica, y por fuerza ha de contarse siempre con la cooperación de todos los partidos y de todos los prohombres gubernamentales. En este sentido, pues, el Gobierno va a abrir un amplio paréntesis en su actuación para que a la Corona llegue la opinión de todas las agrupaciones por boca de sus jefes y pueda trazar la resultante de la política a desarrollar en Marruecos.

Nada más lógico, en realidad. Y por ello comenzaron a desfilir por la Prensa algunas opiniones de hombres públicos, que ejercen positivo influjo en la opinión española. Una de ellas, digna de todo encomio, es la formulada por el ilustre ex presidente del Consejo de Ministros D. Antonio Maura. Cree el insigne estadista que la normalidad se restablecerá dentro de unas semanas en Marruecos y deja traslucir un sano optimismo en sus palabras.

Es voto de calidad el Sr. Maura en estos asuntos, y tras dedicar un amplio elogio al Rey por su sacrificio en permanecer en Madrid mientras duren las actuales circunstancias, explica el revés sufrido en Melilla por la defección de los moros amigos, y confía en que la prudencia del general Berenguer irá volviendo las cosas a su ser natural, sin precipitaciones, que pudieran resultar perjudiciales. Tan noble aliento es digno de ser acogido por la calidad y el prestigio del Sr. Maura, quien no ha vacilado un instante en proclamar su optimismo. Sus palabras han fortificado a la opinión española y han contribuido a encauzar el ambiente por sendos de ecuanimidad.

Con igual presteza acudió también a la publicidad el veterano general D. Agustín Luque, quien, recordando sus aficiones mo-

ceriles, descolgó la pluma y aireó sus juicios y consejos. Por haber pasado el señor Luque por el ministerio de la Guerra es una autoridad indiscutible, y por ser un general de activa y brillante historia militar, tiene el prestigio consolidado como técnico. Sus consejos, en este caso, puede ser oídos, porque no están inspirados por la pasión de partido, sino por la fiebre del patriota que aspira a la máxima gloria y prosperidad de España.

Juzga el Sr. Luque como imprescindible para recuperar lo perdido y enseñorearnos en la zona que abarca todo nuestro protectorado, la existencia de una Prensa inspirada en el más puro patriotismo y que contribuya a levantar el espíritu público. Dice bien el ilustre general, porque sin ese medio de publicidad y guía, los Gobiernos caminan a ciegas por el bosque enmarañado de la opinión popular. Cierito es que a veces suele desafinar algún periódico; pero en esta ocasión clara muestra dió de su patriotismo manteniéndose en la línea de la sensatez.

Por ello, la advertencia es oportuna, y el Gobierno haría muy bien estimulando al periodismo para que cumpla este deber patriótico y pueda estar, a la vez, a la altura de su misión. Sin regatear la energía contra alarmistas y aventureros, que en la pluma hay como en todos los campos sociales, la acción gubernativa debe tender a buscar en la Prensa los heraldos que preparen al país a esta magna empresa. De esta suerte, ni cabe la infecundidad en la labor ni la desorientación en el pueblo. La obra adquiere entonces la consistencia efectiva de cuanto se ejecuta con el máximo asentimiento popular, lejos de toda pasión y de todo error.

A esta condición preventiva añade luego el general Luque la necesidad de un caudillo, y fijándose en el general Berenguer dice que lo tenemos en él, porque reúne las condiciones para el mando de aquella zona. Es frío, es severo, es justo, es graciabile. En una palabra, es un hombre bien ponderado, todo ecuanimidad y prudencia, ahorrativo de vidas, seguro en sus pasos y firme en sus decisiones. La coincidencia en los juicios favorables al notable caudillo indica que su valía personal es algo tan sólido y tan efectivo que se impone a todo el mundo.

Con estas condicionales, estima el general Luque la posibilidad de un rápido y vigoroso empuje que restaure la pasada desventura. La nobleza, el patriotismo del ilustre ex ministro queda bien patente al no recatar el consejo y al acudir a las columnas periodísticas para divulgarlo y para orientar a la opinión. Esto contribuye a la atmósfera de optimismo que se ha formado en torno a este problema, y de esperar es que proporcione resultados provechosos.

Así lo deseamos al registrar estas opiniones y al remarcar el hecho de que las autoridades y los técnicos comiencen a influir en la opinión orientándola honradamente. No son éstas las horas de la crítica, sino las del apiñamiento nacional para vencer a la adversidad. Y de ello se han dado cuenta, con alto patriotismo, quienes sobre sí llevan la responsabilidad de dirigir partidos o colectividades.

### El Soberano consulta a los jefes políticos.

S. M. el Rey, deseando conocer las opiniones más autorizadas sobre el problema de Marruecos, ha comenzado a consultar a los jefes de partido.

La primera consulta ha sido evacuada por el señor marqués de Alhucemas. Hoy seguramente irá a Palacio el Sr. Maura, llegado ayer a Madrid. Los Sres. Alba y conde de Romanones están en camino con el mismo objeto, y serán también consultados por el Monarca los Sres. Alvarez y Cambó. Este último, dada la imposibilidad de trasladarse a Madrid rápidamente, acaso exponga su opinión por telégrafo.

## LA AVIACIÓN EN LA GUERRA



D. Pio Mulero y D. Luis Montaut, aviadores que volando sobre las posiciones que ocupaba el general Navarro para proteger su retirada, fueron alcanzados por los proyectiles del enemigo, resultando herido el señor Montaut.



## LOS HEROES DE MONTE ARRUIT Y EL BARON DE CASA DAVALILLOS

Los sucesos desarrollados en Melilla, pesadilla trágica que sufre España, llenando de sinsabores a todos los patriotas, se iniciaron, como es sabido, el día 18 de julio en la posición de Igueriben, ligada con la de Annal, a cuyo socorro acudió personalmente el malogrado y valeroso general Silvestre con cuantas fuerzas pudo sacar de Melilla, que puede decirse, sin hipérbole, que quedó totalmente desguarnecida, con la Compañía de mar montando las guardias y una veintena de carabineros en el muelle.

Existía el precedente de la posición del monte Abarán—donde empieza la exaltación de los moros rebeldes, viéndose en posesión de importante botín y de cuatro piezas de Artillería—, y en el que la acción de presencia del bravo general pareció cortar las consecuencias, o a' menos las contuvo por entonces.

No pudo resistirse Igueriben ante la enorme avalancha y fiera acometividad de los atacantes, y en su defensa sucumben la mayor parte de los defensores, y muy gloriosamente el jefe y todos los oficiales que la defendían.

Persiguiendo a unos cuantos fugitivos, gran número de moros cae rápidamente sobre Annal, que pronto tiene, sobre sí, el grueso de la *harca*.

La exacta versión de la tragedia allí desarrollada y de las últimas medidas adoptadas por Silvestre no nos es conocida todavía. Quizás nunca se llegue a saber por completo.

De entre esa oscuridad—confusión—sólo percibimos la noble figura del general de brigada D. Felipe Navarro y Cevallos de Escalera, barón de Casa Davalillo, y segundo jefe de la Comandancia general de Melilla, que, consciente de su deber, y ante la grave situación creada, procura atenuar, en la medida de lo posible, sus efectos y organizar la retirada con los elementos que le fué dable reunir.

Por las noticias que posteriormente se han tenido, no fueron éstos tan numerosos como al principio se creyó, y ello acrecenta el mérito de esta retirada, efectuada por la columna al mando del general Navarro, obligada a combatir incesantemente para contener al enemigo que sobre ella venía, y para abrirse paso a través del que surgía a cada momento por donde atravesaba.

Durante unos días nada se sabía en Melilla de esta columna, hasta que, venciendo dificultades inenarrables, se estableció en la posición de Monte Arruit, y con no poco trabajo se consiguió tener comunicación heliográfica con ella desde la plaza.

Entonces se vino en conocimiento de un modo somero del terrible éxodo de aquellos bravos y del estado angustioso en que habían llegado a Monte Arruit, dispuestos a continuar su admirable defensa, pero con una evidente escasez de medios para ello, incluso por no contar con artillería.

Cuanto se ha intentado por vía aérea ha resultado poco eficaz, y respecto al municionamiento, inútil; no ha obstado esto para que el general Navarro y sus soldados persistan en su decisión de defenderse a toda costa, y hasta el viernes, que alcanzan las noticias cuando escribimos esto, continuaban en tan duro trance, a sabiendas de que, por multitud de circunstancias conjuntas, no era fácil ni hacedero el socorro desde la plaza.

Su difícil situación, que supone un esfuerzo no interrumpido ni un momento durante dos semanas, habrá agotado las fuerzas físicas de los combatientes, ya que la resistencia de éstas tienen un límite imposible de rebasar en lo humano. Subsiste y sostiene a aquel puñado de héroes una moral levantada y una decisión enérgica para

la que no encontramos palabras bastantes en su elogio.

Enfermos y heridos, carentes de lo más preciso, no cejan, sin embargo, aun con escasas municiones.

El general Navarro y quienes se batían a sus órdenes han producido justa admiración en toda España, que sigue con vivísima emoción e interés este episodio, digno de tantos otros que honran las páginas más brillantes de la historia hispana.

No hay persona alguna que no sienta el mayor anhelo por la salvación de ese puñado de héroes, honor de la raza, y que no les acompañe en espíritu en su tenaz defensa, que seguramente son los primeros en admirar los mismos moros que les atacan.

El general Navarro y sus soldados se están cubriendo de gloria y mostrándose dignos de España.

## La familia Real y los sucesos de Marruecos

El alto comisario ha visitado el hospital de las damas de la Cruz Roja, donde han sido hospitalizados los heridos del combate del miércoles, y manifiesta que puede estar muy satisfecha S. M. la Reina de la admirable organización que se ha dado a aquel hospital, siguiendo sus indicaciones, por la señora duquesa de la Victoria.

A bordo de un vapor correo llegó ayer a Melilla S. A. el Infante D. Jenaro de Borbón, destinado como teniente de navío al crucero «Cataluña».

\*\*\*

Un telegrama de Sanlúcar de Barrameda dice que en Chipiona se ha instalado una tómbola patrocinada por la Infanta doña Luisa, en la que S. A. despacha papeletas.

Según telegramas de Santander, S. M. la Reina Doña Victoria fué ayer ruidosamente ovacionada al pasar por la Plaza de la Constitución.

Estos vítores y aplausos del pueblo son testimonio de admiración por la iniciativa de la Soberana en favor de los soldados.

## NECESIDAD DE LAS MODERNAS TACTICAS PARA COMBATIR A LOS MOROS

En los sucesos de Melilla no hay una adversidad irremediable, ni mucho menos. Negar su importancia sería pueril; la tiene, y demanda el daño un urgente remedio, primero, para restablecer la normalidad y libertad de movimiento de nuestras tropas, y luego, para que vuelvan decididamente a nuestro lado las cabilas amigas, obligadas hoy por las circunstancias a otra cosa y para castigar duramente a las verdaderamente enemigas si no se someten.

La guerra del Rif ha adquirido nuevas modalidades insospechadas para muchos, no para todos, y que realmente no deben sorprendernos, porque son lógica consecuencia del contacto establecido desde hace muchos años, por una parte, con nosotros, y por otra, con los franceses. Amén de que son muchos los moros marroquíes y argelinos que en Francia han hecho la gran guerra desde 1914 y han seguido allí para las incidencias de la post-guerra, hasta hace un año en que regresaron a África la mayoría, no todos, de los expedicionarios.

Entre estos hombres, utilísimos para el caso, entre los cuales no faltarán incluso algunos que habrán actuado como oficiales, habituados a la guerra y al uso de los nuevos elementos auxiliares, ha podido Abd-El-Krim hacer una receta eficaz para su *harca*, que ha encontrado su mejor complemento en los regulares y policía indígena que estuvieron al servicio de España y conocen todas nuestras costumbres y procedimientos en África.

No es hora ésta de enjuiciar, sino de proceder con la rapidez que imponen las circunstancias. Así lo ha comprendido, por fortuna, la nación entera, que está dando muestras de un alto espíritu y una serenidad dignas de todo elogio.

Todos los españoles, sin distinción, sean cuales fueren sus doctrinas políticas, debemos mostrarnos unidos por el amor a la patria, para resolver como es debido el problema nada fácil planteado en Melilla. No se trata, como con errónea interpretación o poco piadosa tendencia se ha dejado decir, de ninguna aventura quijotesca ni tampoco de intereses particulares de nadie.

Nuestra presencia en África responde a un principio elemental de la defensa racional; es para España un asunto de frontera para

que la vida hispana no quede ahogada y amenazada nuestra independencia.

Quiénes hablan de lo de Marruecos olvidan lo que viene haciendo Francia y los muchos y desagradables episodios de que han sido víctimas los tripulantes de las embarcaciones españolas que han tenido la mala ventura de que los temporales les acerquen a las costas del Norte de Marruecos, enfrente de las españolas, a unas millas de distancia de las de Andalucía, desde las que se divisan a simple vista.

No creemos necesario insistir sobre este tema. Para los que a título de ciertas ideas llamadas avanzadas, que a nosotros nos parecen de regresión, quieren desinteresarse de ciertas cuestiones, bastará recomendarles lean lo que ocurre en Rusia, donde el llamado Gobierno de los Soviets tiene necesidad absoluta de ocuparse de varias que guardan analogía, porque ni hoy ni nunca la vida de país alguno puede encerrarse dentro de sus fronteras, y bien nos lo ha demostrado el caso de Bélgica, pese a todos los Tratados que desde el año 1815 garantizaban independencia y neutralidad.

Por suerte, en medio del sentimiento que en nosotros produce lo ocurrido en Melilla, el espíritu hispano se muestra firme y decidido, y hasta de las lejanas tierras de América, de la Argentina, donde residen muchos miles de españoles, vienen patrióticas demostraciones de ello, manifestándose dispuestos para acudir con hombres y dinero.

Cuantos combatientes sean necesarios deben ser enviados a África para restablecer la situación a toda costa; pero la opinión, con certero instinto, demanda que lo sean dotados de todos los adelantos modernos, con abundancia de cuantos elementos ha sancionado la pasada guerra europea. De este modo la moral de nuestras tropas será insuperable, y además bien adiestradas en el manejo de los modernos medios de combate, bombas de manos, lanzallamas, gases asfixiantes, etc., con abundancia de ametralladoras, habituados todos a su uso, con tanques, autocamiones, tractores ligeros y automóviles; en fin, con lujo—valga la frase—de material, se podrán considerar invencibles nuestros soldados y dominar rápidamente a los rebeldes, reduciendo a su caudillo Abd-El-Krim.

De este modo, además, se ahorrarán muchas vidas, y la lucha no será, como hasta ahora, un continuo cuerpo a cuerpo.

De haber dispuesto de buen número de tanques y del suficiente de aeroplanos, estarían ya salvados los heroicos defensores de Nador, Zeluán, Arruit y de otros núcleos que quedaron aislados. Es más, posiblemente no se hubieran desarrollado los hechos ni en forma parecida.

El lema debe ser mucho material y toda clase de artefactos y medios modernos de combate, y constantes prácticas y ejercicios de tiro para que se obtenga la máxima eficacia de los fuegos de Artillería y de fusil.

Ello constituye la mejor garantía de éxito y el ahorro de muchos sacrificios personales.

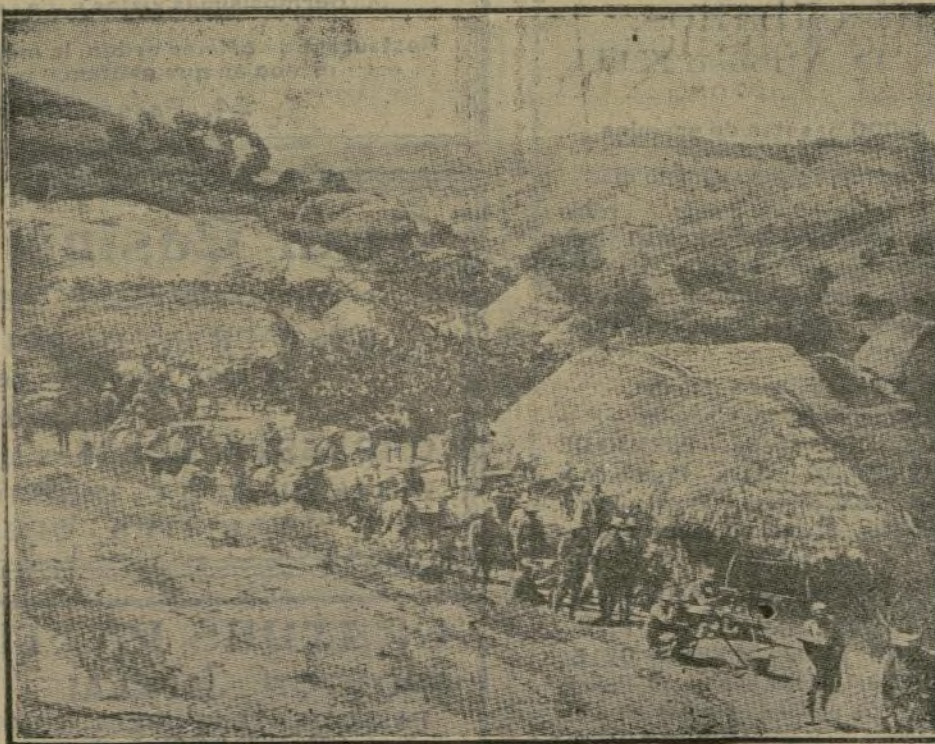
## Suscripciones patrióticas

La encabezada por la señorita Martínez Anido

El gobernador civil de Barcelona dijo ayer a los periodistas que la suscripción en favor de las familias de los soldados muertos en Marruecos, encabezada por su hija con 10.000 pesetas, había aumentado por haber entregado el Círculo ecuestre otras 10.000. Agregó que él había donado 1.000 pesetas.

Los donativos se reciben en el Gobierno civil de Barcelona, Capitanía general, Círculo ecuestre, Círculo del Ejército y de la Armada y otros Centros.

## LAS RECIENTES OPERACIONES SOBRE BENÍ-AROS



Sección de ametralladoras del Tercio Extranjero haciendo fuego desde el aduar de Tahar-Yaada.



«La Monarquía» en Santander.

Mariuca escribe

desde El Sardinero.

Celia amiga: La dolorosa actualidad de Marruecos viene a coartarme la libertad de escribir largo y tendido, pues que LA MONARQUÍA, como todo periódico amante de la opinión, necesita el mayor espacio posible que consagrar a los asuntos patrióticos de Melilla. Por otra parte ¿verdad que cohibe también el mucho hablar de cosas frívolas en tanto nuestros hermanos soldados combaten por España? Sin duda. Así, pues, vayan unas líneas nada más para informarte de nuestra actualidad veraniega.

Pero antes te diré que la Reina Victoria, que tiene el corazón tan hermoso como la cara, ha tomado una nueva iniciativa loabilísima en favor de los soldados que pelean. Se trata de una cuestación popular bajo el nombre de «La Fiesta de las Banderas y de la Flor», que tendrá lugar la próxima semana, y con lo que las tropas melillenses recibirán un testimonio más del cariño de su patria.

Otro rasgo generoso, también muy encomiado, es el del Mr. Georges Marquet, que ha brindado el Hotel Real para hospital de sangre y regala cinco aeroplanos con destino a Marruecos.

Con referencia a los demás asuntos, te diré que la inauguración de las carreras, celebrada el domingo, y las de ayer jueves,

han constituido un éxito enorme. El Hipódromo de Bella Vista estaba atestado uno y otro día. La animación no podía ser mayor.

Igualmente animados están el Gran Casino y el Hotel Real. En el primero ha debutado brillantemente la compañía de ópera que dirige Anselmo Fernández. Y no sé si te he dicho que la dirección, atenta a los gustos de su selecto público, ha contratado a Mercedes Serós, la artista exquisita y elegante, que tanta expectación despierta en todas partes.

La terraza del Casino ofrécese, como de costumbre, suntuosa y atrayente por las bellezas femeninas que la decoran.

Respecto al Hotel Real, los *diners* de gala de los sábados constituyen una preciosa nota del gran mundo. Por las tardes, a las siete, se baila en las terrazas y algunos salones del magnífico establecimiento. Los «tés danzants» son favoritos de la escogida sociedad sanderina. La orquesta «Juvenia», integrada por cinco señoritas del Conservatorio, ameniza irremprochablemente las horas del elemento joven.

Cuántas fiestas se celebran en el Hotel Real tienen el sello característico de su suntuosidad y buen gusto. No en vano es residencia de príncipes extranjeros y de la más alta aristocracia, así como de los personajes de la Banca y la política.

Y nada más por hoy. Te abraza fuertemente,

MARIUCA

FABRICA DE PAN — fideo y pastas italianas para sopa — Aceites de oliva, purificado LA EXCLUSIVA — Café tostado EL PELICANO ROJO

**SANTA LUCIA (S. A.) INDUSTRIAS REUNIDAS**

Doctor Madrazo, 1 :: Teléfono 333 :: SANTANDER



HIPÓDROMO DE BELLA VISTA

Grandes carreras de caballos.

Patrocinadas por S. M. el Rey D Alfonso XIII

7 reuniones

200.000 pesetas de premios

Domingo, 7 de agosto. — Segundo día.

Premio de la Playa: 2.000 pesetas. — Premio de los Pinares: 2.000 pesetas. — Premio de León: 2.500 pesetas. — Premio de la Magdalena: 10.000 pesetas. — Premio Burgos: 2.000 pesetas. — Carrera Militar: 1.500 pesetas.

Domingo, 14 de agosto. — Tercer día.

Premio Solares: 2.500 pesetas. — Premio del Polo: 2.000 pesetas. — CRITERIUM NACIONAL: 25.000 pesetas. — Premio del Puerto: 2.500 pesetas. — Premio Astillero: 2.500 pesetas. — Carrera Militar: 1.250 pesetas.

Lunes, 15 de agosto. — Cuarto día.

Premio Covadonga: 2.500 pesetas. — Premio Heras: 2.000 pesetas. — Premio Pedroza: 2.000 pesetas. — PREMIO HOTEL REAL: 10.000 pesetas. — Premio Alameda: 2.500 pesetas. — Carrera Militar: 1.500 pesetas.

Domingo, 21 de agosto. — Quinto día.

Premio Bilbao: 2.500 pesetas. — Premio Alceda: 2.000 pesetas. — PREMIO DEL REY: 50.000 pesetas. — Premio de las Fraguas: 2.500 pesetas. — Premio Lanestosa: 2.500 pesetas. — Carrera Militar: 1.250 pesetas.

Jueves, 25 de agosto. — Sexto día.

Premio Santillana: 2.500 pesetas. — Premio Cueto: 2.000 pesetas. — PREMIO DE LA REINA: 10.000 pesetas. — Premio de la Montaña: 2.500 pesetas. — Premio Treto: 2.000 pesetas. — Carrera Militar: 1.500 pesetas.

Domingo, 28 de agosto. — Séptimo día.

Premio Gama: 2.000 pesetas. — Premio Potes: 2.000 pesetas. — PREMIO DE EL SARDINERO: 10.000 pesetas. — Premio Oviedo: 2.500 pesetas. — Premio Linares: 2.500 pesetas. — Carrera Militar: 1.250 pesetas.

## Carreras de caballos en Santander

El domingo inauguráronse brillantemente las carreras de caballos en el magnífico Hipódromo de Bella Vista. Como en día de gran solemnidad, estaba el Hipódromo ocupado por enorme concurrencia y ofrecía animadísimo aspecto. La élite de la colonia veraniega congregóse el domingo para presenciar las carreras. La gran expectación que habían producido no se vió defraudada ciertamente, sino, por el contrario, correspondió el resultado al interés.

Las carreras del jueves han sido, en cuanto al éxito y animación, una prolongación de las del domingo. El desfile en ambos días estuvo brillantísimo.

He aquí el resultado obtenido en las pruebas del domingo:

Primera.—Ganó el primer premio «Rose d'Or», de Lieux, y el segundo, «Nobody-Schild», de Villagodio.

Segunda.—El premio Asturias lo obtuvo «Francés», de Lieux; el segundo, «Crobyle», del marqués de Aldama, y el tercero, «Janitor», del marqués de Villamejor.

Tercera.—A reclamar. Llegó el primero «Kaliphak», de Gadre; el segundo, «Gailón», del marqués de Aldama, y el tercero, «Le Boisselle», de Villagodio.

Cuarta.—«Handicap». Alcanzó el primer premio «Vinnny», de Murto; el segundo, «Berliere», de Lieux, y el tercero «Román», del duque de Toledo.

Quinta.—Vallas. Ganó el primero «Eviva l'Italia», de la Escuela de Equitación; el segundo, «Faqiro», de la misma, y el tercero, «Talpack», de Húsares de la Princesa.

Sexta.—Militar. Los premios primero y segundo los alcanzaron «Rastignac» y «Frimousset», de la Escuela de Equitación, y el tercero, «Randolph», de Lanceros de la Reina.

## Al pasar por Santiago.

Compostela, la arcáica ciudad guardadora de tradiciones y riquezas de gloriosas épocas, la mole granítica labrada por el genio potente de una raza, la recia matrona de austero gesto, ha sonreído ¡Sí, el pueblo dormido en el lecho de sus glorias ancestrales, al celebrar la fiesta de su Santo Patrón, ha despertado, y cayó rendido con más veneración que nunca ante las cenizas del «Hijo del trueno», recordando que es guardador de los restos de un Santo, de las semillas de la Fe, del Genio de las Batallas, ¡del Patrón de España!

Y como Santiago es el templo guardador de las ideas de Patria, Religión y... Galicia, las fiestas resultaron patrióticas, religiosas y gallegas... El día 23, una grandiosa cabalgata histórica recorrió las principales calles de la población. Nada más realmente histórico se podía exigir: las viejas «ruas», rodeadas de arcos, por donde transitaban reyes, obispos, grandes personajes de rras, figuras todas de medievales tiempos, antiguas edades, peregrinos de lejanas tierras volvieron a ver pasar los antiguos persona-

jes resucitados para visitar las sacras cenizas del Apóstol Santiago.

Alfonso VII, el emperador gallego, va a hacer su entrada en Compostela, donde será coronado. Es de noche, a la luz temblorosa de las antorchas que sostienen los pajes se divisan las figuras del cortejo, que semeja un grupo numeroso de fantasmas salidos de las entrañas de la tierra para tributar un homenaje al genio de la raza gallega... Suenan los clarines y atabales, y van apareciendo los arqueros, peregrinos extranjeros, piqueros berberiscos, escuderos, pajes, almogabares, caballeros y regidores de la ciudad compostelana. Mas mirad: en medio de gloriosos caballeros, al lado del inmortal arzobispo compostelano Germíez y del obispo Don Nuño Alonso, mis ojos divisan al Emperador Alfonso VII, conducido en silla de manos y seguido por hermosas damas... Es la Edad Media que vive... Es el espíritu cristiano de todo un pueblo que recuerda a las edades modernas la idea de la Fe... Es Castilla que estrecha entre sus brazos a Galicia... ¡Es la España de mis antepasados que revive, que sale de entre las cenizas del tiempo para mostrarse pujante, gloriosa y caer rendida ante la cristiana religión!

La coronación, que debía celebrarse el día 24, no pudo llevarse a cabo por haber sido llamado para Melilla el regimiento de Zaragoza, cuyos soldados eran los que formaban la cabalgata. Este día, víspera del Apóstol, se quemó la «tradicional fachada», espectáculo el más típico de Galicia y uno de los mejores festivales pirotécnicos de España.

El día 25 se celebró la ofrenda que ante el Apóstol Santiago presenta el delegado regio, en nombre de España, desde el año 1643, en que fué instituida por el Rey Felipe IV. A las cinco de la tarde, en la plaza de toros, llevóse a cabo la grandiosa fiesta de la Raza gallega, en la que Santiago entregó dos premios de mil pesetas a la persona o personas que hubieren realizado el acto de mayor heroísmo en favor de la humanidad (adjudicado este año a las heroínas de Sálvora) y al maestro de primeras letras que mayor número de años lleve dedicado a la enseñanza y hubiese sobresalido por la bondad en su labor pedagógica...

Aquellas gloriosas heroínas, que en la noche de llanto y desolación, en medio de terrible huracán, arrancaron de las garras de la muerte a varios naufragos del «Santa Isabel», recibieron de Santiago el premio que no les dió España, juntamente con las medallas de oro, signos de abnegación y heroísmo.

En esta fiesta, típicamente regional, cantaron varios coros gallegos. Al día siguiente, 26, a las doce de la noche, el pueblo entero acudió a despedir al segundo batallón del regimiento de Zaragoza núm. 12, que salía para África a defender el honor patrio y la bandera ultrajada. La despedida fué entusiasta, mezcla de cariño y fervor patrio...

Las fiestas siguen... Iluminaciones, verbenas, conciertos musicales, parecen los últimos ecos del despertar de un pueblo.

JOSE MARIA VARELA

Santiago de Compostela, 30 de julio de 1921.

## HOTEL REAL SANTANDER

El más aristocrático. — Todo el «confort» moderno. — Magnífica situación. — Hermosísimas vistas sobre el mar. — Abierto todo el año.

Restaurant de primer orden, la mejor cocina de Europa, bajo la misma dirección que el afamado Restaurant NOEL PETER'S

24, Passage des Princes. — PARIS

## Gran Casino del Sardinero SANTANDER

RESTAURANT DE PRIMER ORDEN servido por el más afamado restaurateur de París

Mr. BAUDABLE

ORQUESTA BOLDI a las horas del té y las comidas. DINES DE MODA. GRANDES BAILES. COTILLONES. VARIETES. OPERETA Y COMEDIA

## GRANDES PARTIDOS DE PELOTA

FRONTON JAI-ALAI

PASEO DE ATEGORRIETA

FRONTON MODERNO

PASEO DE ATOCHA

Todos los días, a las CUATRO de la tarde, emocionantes partidos de pelota por los más renombrados pelotaris.



## GRAN BALNEARIO DE URBERUAGA DE UBILLA MARQUINA (Vizcaya)

Recomendamos a los lectores de LA MONARQUÍA los ricos manantiales de agua azoada, infalible para la curación de todas las enfermedades del aparato respiratorio, coriza crónica, laringitis catarral, bronquitis, tisis tuberculosa, etc.

Su éxito lo demuestran 2.000 bañistas que acuden anualmente. La temporada del 15 de junio al 30 de septiembre, es deliciosa por la bondad del clima, lo pintoresco del paisaje y el exquisito confort del Balneario. A dos pasos de Bilbao y San Sebastián.

Pídase Memoria y Guía al Administrador del Balneario, quien las remitirá gratuitamente.

## COMPANHIA ANONIMA BASCONIA

DOMICILIO SOCIAL: BILBAO

CAPITAL: 9.500.000 PESETAS

Fabricación de acero Siemens-Martin.—Techos, palanquilla, llentón, hierros corrales y fer-machine.—Chapa negra pulida y preparada en calidad dulce y extradulce.—Chapa comercial dulce en tamaños corrientes y especiales.—Especialidad en chapa gruesa para construcciones navales, bajo la inspección del Lloyd's Register y Bureau-Veritas.—Chapa aplomada y galvanizada.—Fabricación de hoja de lata.—Cubos y baños galvanizados, palas de acero, remaches, sulfato de hierro.—Grandes talleres de construcciones metálicas.—Montaje de puentes, armaduras, postes y toda clase de construcciones en cualquiera dimensión y peso.

TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS: BASCONIA

Teléfono 98, Fábrica. Teléfono 267, Bilbao  
Apartado núm. 30.

## Servicios de la Compañía Trasatlántica

### Línea de Cuba Méjico.

Saliendo de Bilbao, de Santander, de Gijón y de Coruña para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz y de Habana para Coruña, Gijón y Santander.

### Línea de Buenos Aires.

Saliendo de Barcelona, de Málaga y de Cádiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires y de Montevideo.

### Línea de New-York, Cuba, Méjico.

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Málaga y de Cádiz para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz y de Habana con escala en New York.

### Línea de Venezuela-Colombia.

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Málaga y de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico y Habana. Salidas de Colón para Sabanailla, Curaçao, Puerto Cabello, La Guayra, Puerto Rico, Canarias, Cádiz y Barcelona.

### Línea de Fernando Póo.

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Alicante y de Cádiz, para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

Regreso de Fernando Póo, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New-York, puertos del Cantábrico a New-York y la línea de Barcelona a Filipinas, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Las fechas de salida se anunciarán con

## Güell y Compañía

S. en C.

Fábrica de panas,  
rodas y veludillos

La primera establecida  
... en España ...

Fábrica en la Colonia Güell

(Santa Coloma de Cervelló.)

Administración: Colols, 16

BARCELONA

## PEDRO DOMEQ

VINOS Y COÑAC

Casa fundada en el año 1730

Propietaria de dos tercios del pago de Macharnudo, viñedo el más renombrado de la región.

DIRECCION:

PEDRO DOMEQ Y COMPAÑIA

JEFES DE LA FRONTERA



## REAL HOTEL WASHINGTON IRVING

ALHAMBRA-GRANADA  
ESPAÑA

Deliciosa situación en el hermoso Parque de la Alhambra. Recientemente reformado y dotado de todos los adelantos del más exquisito confort.

Lavabos en las habitaciones con agua corriente fría y caliente. Numerosos departamentos con salón, baño y W. C. privado.

Ascensor eléctrico.—Calefacción central. Esta Hotel está abierto todo el año.

## La mejor máquina para escribir

Usad para escribir limpio



No tiene cinta.

Comparad la escritura de la máquina YOST con todas las demás.

Casa central: BARQUILLO, 4. MADRID

## LINEA DE GRANDES VAPORES DE

## IBARRA Y COMPAÑIA

(S. en C.), de Sevilla

Para Tarragona, Valencia, Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Cádiz, Sevilla, Huelva, Vigo, Carril, Coruña, Ferrol, Avilés, Gijón, Santander, Bilbao, San Sebastián, Pasajes, Burdeos, Dunquerque.—Salidas fijas de vapor, todos los miércoles, para Cete y Marsella.—Dos salidas semanales, viaje rápido para Galicia y Norte, con escala en Valencia, Alicante, Málaga, Sevilla, Vigo, Carril, Coruña, Santander y Bilbao.—Salidas de vapores todos los domingos.—Servicio económico combinado para Orense, de domicilio de ésta a estación de Orense. Todos los vapores admiten carga y pasajeros. Consignación en Barcelona: Merced, 26, principal Manuel Catalá Ucelay, Gregorio de Belaúnde.

## BANCO GUIPUZCOANO

Capital social: 25.000.000 de pesetas en 50.000 acciones suscritas de 500 pesetas.

Fondos de reserva: 8.300.000

SUCURSALES: En Tolosa, Irún, Vergara, Azpeitia, Eibar, Villafranca, Oñate, Pasajes (Ancho), Azcoitia, y Deva.

Cuentas corrientes en pesetas, francos y libras, a la vista y a plazos, abonando intereses.

Cartas de crédito, giros, depósitos, órdenes de Bolsa.

Emisión de bonos a vencimiento fijo, devengando el 2 1/2, 3 y 4 por 100 anual.

Cajas fuertes para alquilar, propias para guardar alhajas, documentos, valores, etc., etc.

Toda clase de operaciones de Banca, Bolsa y cambio.

Horas de Caja: de nueve y media a una y de tres y media a cinco tarde.

## Banco Hipotecario de España

El Banco Hipotecario hace actualmente, y hasta nuevo aviso, sus préstamos al 6 por 100 de interés efectivo.

Estos préstamos se hacen de cinco a cincuenta años, según la amortización que se estipule, con primera hipoteca sobre fincas rústicas y urbanas, dando hasta el 50 por 100 de su valor, exceptuando los olivares, viñas y arbolados, sobre los que sólo presta la tercera parte de su valor.

Además de estos préstamos hipotecarios abre créditos reembolsables a corto plazo para la construcción de edificios.

En la actualidad abona este Banco a las imposiciones en cuenta corriente 1, 1,25 y 1,50; 1 por 100 de interés anual por las reembolsables a la vista; 1,25 por 100 fidejumo a ocho días vista; 1,50 por 100 fidejumo a tres meses.

## Banco Hispano-Americano

Capital: 100 millones de pesetas.

Calle de Sevilla, núm. 1.—MADRID

SUCURSALES Y AGENCIAS

Barcelona, Málaga, Granada, Zaragoza, Sevilla, Coruña, Valencia, villafranca de Panadés, Ejea de los Caballeros, Antequera, Huelva, Badajoz, Alcoy, Alicante, Valdepeñas, Cádiz, Bilbao y Logroño.

Realiza, dando grandes facilidades, todas las operaciones propias de estos establecimientos, y en especial las de España con las Repúblicas de América latina.—Compra y vende por cuenta de sus clientes en todas las Bolsas toda clase de Valores y monedas y billete de Banco extranjeros.—Cobra y de cuenta cupones y amortizaciones y documentos de giro.—Presta sobre valores, metales preciosos y monedas, y abre cuentas de crédito sobre ellos.—Facilita giros, cheques y cartas de crédito.—Abre cuentas corrientes con interés y sin él.—Admite en sus Caja depósitos en efectivos y efectos en custodias



## Frontón Moderno

En este importante Frontón, honra del deporte vasco de Madrid, jugaron ayer el partido anunciado Pepita y Teresa, contra Gracia y Consuelín, y fué un partido bien jugado, bien; pero resultó desfavorable para las azules, a pesar de su magnífica actuación. Teresa, la «Terremoto», estuvo colosal, hecha un terremoto, largando mandaos a diestro y siniestro capaces de reventar al propio Raisuni. Consuelín y Gracia resultaron vencidas.

En El Paraíso, por la noche, lucharon como leonas Paquita y Lolina, contra Isabel y Josefina. Buenas firmas. Y claro, a tal señor, tal honor, el partido fué extraordinariamente bien jugado por todas. En los quince primeros tantos el partido iba dominado azul; luego en un avance rojo, surgió a 17 la igualada y se entabló enorme lucha. Al final, las rojas avanzaron, y sin decaer un momento, y eso que Josefina e Isabel tiraban bala rasa, sostuvieron una diferencia de cuatro tantos, que fué por los que ganaron.

## CORRALES HERMANOS

BANCA Y CAMBIO

Toledo, 30. - MADRID

Ordenes de Bolsas, descuento de cupones, giros y negociaciones sobre todas las plazas de España y Extranjero.

Cambio de toda clase de monedas y billetes nacionales y extranjeros, compra de lingotes de oro, plata y platino.

## Banco Urquijo

MADRID

Capital, 50.000.000 de pesetas. Dirección telegráfica y telefónica: URQUIJO. - Correos: Apart. 49. Domicilio social: Alcalá, 55.

Oficinas, 358 M. Gerencia, 389 M.

Este Banco realiza toda clase de operaciones de carácter bancario, y especialmente se ocupará de la compra y venta de valores en las Bolsas de España y del Extranjero. - Descuento y cobro de cupones y títulos amortizados. Descuento y cobro de letras. Giros y cartas de crédito. - Custodia de valores, metales preciosos y alhajas. - Cuentas de crédito o n garantía de valores nacionales. Abre cuentas corrientes en pesetas, abonando intereses según la escala siguiente:

2 por 100 al año, en las cuentas a la vista. 2 y medio por 100 al año, en las cuentas a tres meses. 3 por 100 al año, en las cuentas a seis meses. 3 y medio por 100 al año, en las cuentas a un año fecha.

También abre cuentas corrientes en moneda extranjera, abonando intereses de 2 a 4 por 100, según sus clases y condiciones.

## Caldas de Besaya (Santander)

Aguas cloruradas-sódicas, fuertemente radiactivas. Temperatura 35 a 37°. Curan reuma, artritis, ciática, gota, catarros, etc., etc. - Baños de agua corrientes. - Hotel recientemente reformado. - Balneario con completa y lujosa instalación balneoterápica. - Casino con diversas distracciones. - Telégrafo y teléfono interurbano. - Estación del ferrocarril del Norte a 70 metros del hotel.

## Gran Hotel DEVA

(GUIPÚZCOA)

Idarreta, Hermanos

PROPIETARIOS

Espléndido hotel frente al mar con todo el confort, garage, jardín

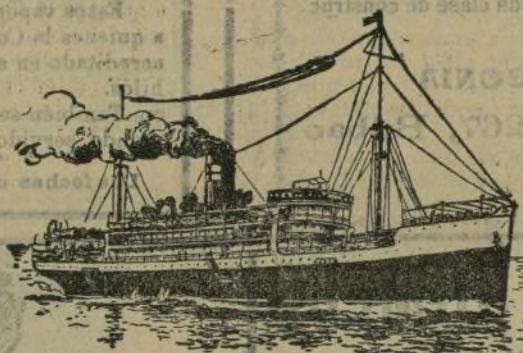
Abierto desde 1.º de junio a mediados de octubre.

En pabellón separado tiene hermosos pisos que alquilar amueblado para familias y por toda la temporada

Los señores Idarreta son propietarios también del HOTEL IDARRETA, de Vergara.

## Vapores Correos Españoles de P. N. I. Izquierdo y Compañía

S. en C. de Cadiz



Servicios a las Islas Canarias, de Puerto Rico y Cuba, Estados Unidos de América, Estados Unidos del Brasil y República del Uruguay y Argentina. Vapores que tiene esta Compañía: Infanta Isabel, Catalina, Barcelona, Cádiz, Balmes, Conde Wifredo y Martín Sáenz.

38.185 toneladas Morson de registro total.

Todos estos vapores, que tienen la más alta clasificación del Lloyd han sido construidos expresamente para esta Compañía, reuniendo las mayores comodidades para los señores pasajeros, a los cuales ofrece trato esmerado. Espaciosas cámaras de 1.ª y 2.ª clases instaladas sobre cubierta, igualmente que los salones, comedores y demás servicios destinados al pasaje. - Espaciosos departamentos de lujo y de preferencia. - Espléndidos salones comedores, de lectura, música, fumoir, hall, bars, etc. etc. Alumbrado eléctrico. - Telégrafo Marconi.

LINEA DEL BRASIL-PLATA. - Servicio mensual rápido y directo con salidas fijas desde Barcelona, Valencia, Almería, Málaga, Cádiz y Las Palmas, para Santos, Montevideo y Buenos Aires.

LINEAS DE LAS ANTILLAS Y ESTADOS UNIDOS. - Servicio fijo quincenal desde Barcelona, Palma de Mallorca, Valencia, Málaga, Cádiz y Canarias para Puerto Rico, Santiago de Cuba, Habana, New Orleans y Galveston, con escalas eventuales en Mayaguez, Ponce, Matanzas y Cienfuegos. - Servicio rápido y de gran lujo para La Habana, por el nuevo y lujoso vapor correo de 15.000 toneladas a dos máquinas y doble hélice, provisto de telegrafía sin hilos de todos los modernos adelantos

Infanta Isabel, admitiendo carga y pasajeros para dicho puerto.

Para más detalles, pídase el Manual de informes ilustrado.

## Institución

Cervera

VALENCIA (ESPAÑA)



DIRECTOR:

D. Julio Cervera Baviera

INGENIERO

fundador, en el año 1903, del sistema de enseñanza por correspondencia

Es una Institución internacional de enseñanza.

La más importante de Europa.

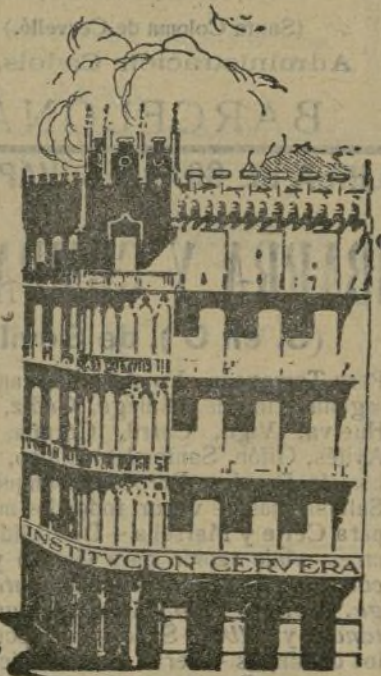
Enseñanza por correspondencia:

Electricidad, Mecánica, Agricultura Química, Construcción, Arquitectura, Ingeniería, Electroterapéutica, Automovilismo, Aviación.

Tenemos Ingenieros, Arquitectos y Alumnos de las anteriores especialidades en todo el mundo.

La Institución se halla incorporada a la Universidad Oriental de Washington y filiada a Internacional Academic Union.

Los títulos y diplomas son reconocidos oficialmente en América.



Institución Cervera  
Valencia (España)

Peña Cruz. - Pizarro, 16. - Teléf. 14-02.



## CLUB PARISIANA

MONCLOA

☞ Teléfonos: J. 115, Club; J. 290, Restaurant ☞

## CASINO GRAN RESTAURANT

Magníficos salones y espléndidas terrazas para banquetes, fiestas y lunches. ☞ Ces aristocráticos y suntuosos. ☞ Sugestivo programa de variedades.

Tranvías desde la Puerta del Sol, núms. 22 y 27; desde la plaza de Santa Cruz, núm. 39, y desde la plaza de Santo Domingo, núm. 41. ☞ Servicio de coches y automóviles tarde y noche, a UNA peseta el asiento, desde Sevilla, esquina a Alcalá, hasta ☞ Parisiana o viceversa. ☞